

KIAN ハローかわさき

英語 中国語 韓国・朝鮮語 スペイン語 ポルトガル語 タガログ語 やさしい日本語

協会HP (<http://www.kian.or.jp/hlkwsk.html>) にのせています。

(公財)川崎市国際交流協会 〒211-0033神奈川県川崎市中原区木月祇園町2-2 TEL044-435-7000 Fax044-435-7010

<http://www.kian.or.jp/>

E-mail: kiankawasaki@kian.or.jp

外国人のための「市営住宅申込書」の書き方説明会

むりよう 無料

市営住宅に申し込みたいのに書き方がわからない方は来てください。予約がいります。

説明会で書いた申込書をそのまま川崎市住宅供給公社に出せます。

(英語、中国語、韓国語、ポルトガル語、スペイン語、タガログ語の通訳がつかます)



【いつ】6月1日(土) 10:00 から 12:00 まで 【どこで】川崎市国際交流センター

【いるもの】前の年の収入がわかるもの(源泉徴収票 または 課税証明書)

【説明会に入れる人の数】20人

【申込み】5月7日(火)から 5月27日(月)まで TELまたはセンターに来てください。

【質問は】(公財)川崎市国際交流協会 TEL.044-435-7000

住むところに困っていませんか。

今年も市営住宅入居者募集があります。

【市営住宅とは】

- 収入が少ない人のための家です。家賃が安いです。
- 申し込む時や住んでからも収入についてなど少しきまりがあります。
- 家賃は毎年家族の収入によって決められます。



【申込みができる人】(1)川崎市に住んでいる人 または 川崎市で同じ会社に1年以上働いている人

(2)収入が多い人は入れません (3)住むところに困っている人、など

【申込み】川崎市営住宅の申込みは年2回あります。

(春)・・・5月21日ごろから 6月初めごろ (住むことができるのは 10月から 来年3月ごろ)

(秋)・・・10月21日ごろから 11月初めごろ (住むことができるのは 来年4月から 9月ごろ)

【質問は】川崎市住宅供給公社 公営住宅部市営住宅管理課 TEL.044-244-7578

<http://www.kawasaki-jk.or.jp/shiei/>



第10回 はいさいフェスタ

5月3日(金)から 5月6日(月)まで

沖縄物産展(沖縄でとれた物や作った物を売ります)と 沖縄料理屋台(沖縄の料理を売ります)の他、音楽祭、映画祭、体験教室や 大抽選会など 楽しい・おいしい・行ってよかったと思う 沖縄が いっぱいです!

●5月5日(日・祝)音楽祭@クラブチッタ <http://lacittadella.co.jp/haisai/>

【どこで】ラ チッタデッラ (川崎区小川町4-1)

【質問は】株式会社 チッタ エンタテインメント TEL.044-233-1934



こうりゆうかい ちゆにじあ りょうり つく
ふれあい交流会 チュニアの 料理を 作りましょう。



【先生】 ^{せんせい} ベルーマ ^{べるーま} さん (Ms. Berhouma)
 【いつ】 ^{ねん} 2013年 ^{がつ} 6月 ^か 8日 (土) 11:00am から 2:30pm まで
 【どこで】 ^{かわさきしこくさいこうりゆう} 川崎市国際交流 ^{せんたー} センター ^{りょうりしつ} 料理室
 【いくら】 ^{えん} 1,500円 【^{はい} ^{ひと} ^{かず} ^{にん} ^{ちゆうせん} 入れる人の数】 20人 ^{にち} 抽選 (くじびき)
 【申込み】 ^{もうしこ} 往復 ^{おうふく} はがき で。 ^{がつとうか} 5月10日 (金) から ^{にち} 24日 (金) まで

①この ^{こうざ} 講座の ^{なまえ} 名前 → 「料理」 ②あなたの ^{なまえ} 名前 (2人で ^{ふたり} 来たいときは ^{ふたり} 2人の ^{なまえ} 名前)
 ③住所 (住んでいる ^{ところ} 所) → ○○市 ○○区 ○○○○ ④あなたの ^{でんわばんごう} 電話番号
 【質問は】 ^{かわさきしこくさいこうりゆうきょうかい} 川崎市国際交流協会に ^{でんわ} 電話して ください。 TEL.044-435-7000

※ ^{ほいく} 保育が ^あ あります。 (子どもを ^あ ずかります) ^{むりよう} 無料です (0円)。 ^{えん} 5人まで

^{えいご} 英語による ^{こくさいりかい} 国際理解 ^{こうざ} 講座 ^{ぜんぶ} 全部 ^{えいご} 英語で ^{はな} 話します。 Refer to the English version.

【第1回】 ^{がつ} 6月 ^か 8日 (土) ^{べんじやみん・ぶらうんせんせい} ベンジャミン・ブラウン先生 (オーストラリア、国際交流員CIR)

「労働に ^{たい} 対する ^{かちかん} 価値観: オーストラリアと ^{にほん} 日本の比較」
 “The value of work - comparison between Australia and Japan”

【第2回】 ^{がつ} 6月 ^{にち} 22日 (土) ^{さばて・もんせらとせんせい} サバテ・モンセラト先生 (スペイン、交流協会の相談員)

「^{すぺいん} スペインの ^{たぶんかたげんごしゃかい} 多文化多言語社会」 “Spain - One Country, Four Languages”

【第3回】 ^{がつ} 7月 ^{にち} 13日 (土) ^{さんでい・ちえんせんせい} サンディ・チェン先生 (カナダ、交流協会のボランティア)

「^{まな} ねずみから ^{まな} 学ぶこと」 “Learning from Mice”



【いつ】 10:30am から 12:00pm まで 【どこで】 ^{かわさきしこくさいこうりゆう} 川崎市国際交流 ^{せんたー} センター
 【いくら】 ^{えん} 3,000円 (3回 ^{ぜんぶ} 全部、郵便局で ^ふ 振り込みます) 【^{はい} ^{ひと} ^{かず} ^{にん} ^{ちゆうせん} 入れる人の数】 40人 ^{にち} 抽選 (くじびき)
 【申込み】 ^{もうしこ} 往復 ^{おうふく} はがき で。 ^{がつ} 5月15日まで
 【質問は】 ^{かわさきしこくさいこうりゆうきょうかい} 川崎市国際交流協会に ^{でんわ} 電話して ください。 TEL.044-435-7000

「^{かわさきしこくさいこうりゆう} 川崎市国際交流センターの外国人相談」 ^な について ^な 何か ^き 聞きたいことや ^{こま} 困ったことは ^あ ありませんか？

・相談時間 (10:00am~12:00am 1:00pm~4:00pm) ^{でんわ} 電話 **044-435-7000** ^{むりよう} (無料)

げんご	ようび	げんご	ようび
言語	曜日	言語	曜日
えいご	げつようびからどようび	ちゆうごくご	かようび すいようび きんようび
英語	月曜日から土曜日	中国語	火曜日・水曜日・金曜日
ぽるとがるご	かようび きんようび	すぺいんご	かようび すいようび
ポルトガル語	火曜日・金曜日	スペイン語	火曜日・水曜日
かんこくちゆうせんご	かようび もくようび	たがろご	かようび すいようび
韓国・朝鮮語	火曜日・木曜日	タガログ語	火曜日・水曜日



・^{かわさきくやくしよ} 川崎区役所 ^{むりようがいこくじんそうだん} 無料外国人相談 ^{めんだん} (面談)

げんご	ようび	じかん
言語	曜日	時間
えいご	だい1、だい3もくようび	2:00pm~4:30pm
英語	第1、第3木曜日	2:00pm~4:30pm
ちゆうごくご	だい1、だい3かようび	2:00pm~4:30pm
中国語	第1、第3火曜日	2:00pm~4:30pm
たがろご	だい1、だい3かようび	9:30am~12:00pm
タガログ語	第1、第3火曜日	9:30am~12:00pm

・^{あさおくやくしよ} 麻生区役所 ^{むりようがいこくじんそうだん} 無料外国人相談 ^{めんだん} (面談)

げんご	ようび	じかん
言語	曜日	時間
えいご	だい1、だい3もくようび	9:30am~12:00pm
英語	第1、第3木曜日	9:30am~12:00pm
ちゆうごくご	だい1、だい3かようび	9:30am~12:00pm
中国語	第1、第3火曜日	9:30am~12:00pm
たがろご	だい1、だい3すいようび	2:00pm~4:30pm
タガログ語	第1、第3水曜日	2:00pm~4:30pm

* ^{ぎょうせいしよし} 行政書士による ^{むりよう} 無料相談会 (日本語) ^{ばしょ} 場所: ^{こくさいこうりゆう} 国際交流センター2階 ^{きょうかい} 協会会議室
 ・日時: ^{にち} 5月19日 ^{にち} の日曜日 ^{にちようび} 2:00pm~4:00pm ^{つうやく} 通訳が ^{ひつよう} 必要な ^{ひと} 人は TEL.044-435-7000 に ^{でんわ} 電話して ください。 (有料です)